



Brussell, 11 ta' Diċembru 2023
(OR. en)

16529/23

AGRI 810
AGRIFIN 158
FIN 1271

EŽITU TAL-PROĊEDIMENTI

minn: Segretarjat Ĝeneralis tal-Kunsill

fi: 11 ta' Diċembru 2023

lil: Delegazzjonijiet

Nru. dok. prec.: 15946/23

Suġġett: Rapport Specjali Nru 23/2023 tal-Qorti Ewropea tal-Audituri bit-titlu: "Ir-ristrutturar u t-ħawwil tal-vinji fl-UE – Impatt mhux ċar fuq il-kompetittivitā u ambizzjoni ambjentali limitata"
- Konklużjonijiet tal-Kunsill

Id-delegazzjonijiet isibu fl-anness il-konklużjonijiet tal-Kunsill dwar:

Ir-Rapport specjali 23/2023 tal-Qorti Ewropea tal-Audituri bit-titlu: "Ir-ristrutturar u t-ħawwil tal-vinji fl-UE – Impatt mhux ċar fuq il-kompetittivitā u ambizzjoni ambjentali limitata",
approvati mill-Kunsill fit-3995 laqgħa tiegħu li saret fl-10 u l-11 ta' Diċembru 2023.

Konklużjonijiet tal-Kunsill

Rapport Specjali 23/2023 tal-Qorti Ewropea tal-Audituri intitolat:

"Ir-ristrutturar u t-thawwil tal-vinji fl-UE – Impatt mhux ċar fuq il-kompetittività u ambizzjoni ambjentali limitata"

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA

1. JINNOTA r-Rapport Specjali 23/2023 tal-Qorti intitolat "Ir-ristrutturar u t-thawwil tal-vinji fl-UE – Impatt mhux ċar fuq il-kompetittività u ambizzjoni ambjentali limitata", li ježamina sa liema punt il-miżura ta' ristrutturar u konverżjoni tal-UE ("il-miżura") u l-iskema tal-awtorizzazzjonijiet għat-thawwil tad-dwieli ("l-iskema") għenu biex il-produtturi tal-inbid isiru aktar kompetittivi u l-produzzjoni tal-inbid aktar ambjentalment sostenibbli;
2. JISSOTTOLINJA li, kif innotat fir-Rapport Specjali tal-Qorti, l-UE, b'2.2 miljun azjenda tal-inbid li jkopru madwar 2 % taż-żona agrikola utilizzata tal-UE (46 % tat-total dinji) u li tirrappreżenta 7.5 % tal-valur tal-produzzjoni agrikola tal-UE, hija l-produttur (59 % tat-total dinji), il-konsumatur (48 % tat-total dinji) u l-esportatur tal-inbid (67 % tat-total dinji) ewljeni fid-dinja;
3. JEMMEN li l-miżura tippermetti lis-settur tal-inbid Ewropew jiżviluppa għodod moderni ta' produzzjoni b'reazzjoni għall-aspettattivi tas-suq u l-kompetizzjoni internazzjonali u jipprovi lill-konsumaturi bi prodotti ta' kwalità; JEMMEN UKOLL li l-iskema tipprovi għodda xierqa u dinamika għat-tkabbir ikkontrollat tal-vinji tal-UE;
4. JAQBEL mal-Kummissjoni li, meta mqabbel mad-data użata għall-perjodu 2014-2022 bħala bażi għar-rapport specjali tal-Qorti, il-qafas legali l-ġdid, li skontu l-interventi settorjali għall-inbid jistgħu jiġi implementati mill-1 ta' Jannar 2024 f'konformità mal-Pjanijiet Strategiċi nazzjonali tal-PAK fl-ambitu tal-Politika Agrikola Komuni (PAK) il-ġidha, jirrappreżenta titjib konsiderevoli f'termini tal-objettivi segwiti u l-modalitajiet ta' implementazzjoni;

5. IQIS li fil-PAK għall-perjodu 2023-2027, l-intervent għas-settur tal-inbid għandu l-għan li jżid il-kompetittività u s-sostenibbiltà fid-dimensjonijiet kollha tiegħu (ekonomiċi, ambjentali u soċjali) b'objettivi ġenerali aktar ambizzjuži meta mqabbel mal-perjodu ta' programmazzjoni precedenti;
6. JILQA' l-fatt li l-Kummissjoni Ewropea tacċċetta r-rakkmandazzjonijiet tal-Qorti li, biex il-miżura u l-iskema jiġu mmirati aħjar, il-Kummissjoni tista':
 - tiċċara x'tinvolvi l-kompetittività tal-produtturi tal-inbid tal-UE,
 - tinforma lill-Istati Membri meta l-miżura ma tikkontribwixxix b'mod effettiv għall-objettiv tal-kompetittività, u
 - tiffacilita l-iskambju ta' prattiki tajba fost l-Istati Membri dwar l-implementazzjoni tal-miżura u l-iskema;
7. JILQA' wkoll l-acċettazzjoni tal-Kummissjoni tar-rakkmandazzjonijiet tal-Qorti li, biex tiżdied l-ambizzjoni ambjentali tal-politika tal-UE dwar l-inbid u f'konformità mal-ambizzjoni ġenerali għal Politika Agrikola Komuni (PAK) aktar ekologika, il-Kummissjoni tista':
 - tivvaluta jekk is-sehem minimu ta' 5 % tan-nefqa allokata għall-inbid lejn il-klima u l-ambjent huwiex xieraq,
 - tiffacilita l-iskambju tal-ahħjar prattiki u xxerred ir-riżultati tal-miżura għall-protezzjoni tal-ambjent,
 - tivvaluta sa liema punt l-iskema kellha impatt fuq l-ambjent, u
 - tinforma lill-Istati Membri meta l-miżura ma tikkontribwixxix b'mod effettiv għall-objettiv ambjentali.